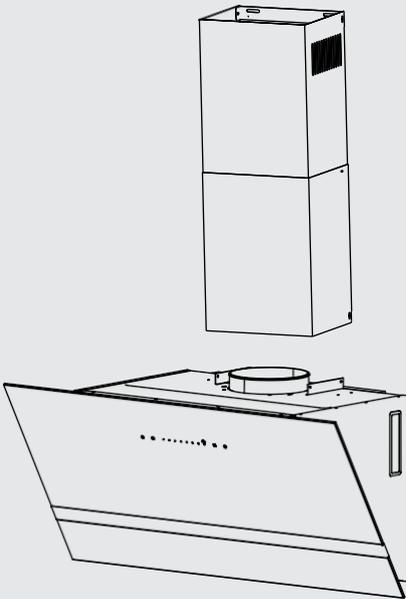


## **Manuale d'uso**

per la tua cappa aspirante

Modelli: **EASY 6005/8005/9005 SM/WM**



## **Grazie per la fiducia accordataci e congratulazioni per l'acquisto della vostra nuova cappa aspirante!**

Leggere attentamente e integralmente il presente manuale prima di disimballare l'apparecchio.

Esso contiene informazioni importanti relative all'installazione, alla manutenzione e all'uso in sicurezza, nonché avvertenze importanti sull'uso dell'apparecchio.

Consegnate i passaggi che ritenete importanti,

Conservare il manuale in modo da poterlo consultare in qualsiasi momento e di consegnarlo ad altri utenti, nonché all'installatore dell'apparecchio.

In considerazione del continuo sviluppo, ci riserviamo il diritto di apportare le modifiche necessarie all'apparecchio e/o al manuale al fine di soddisfare al meglio i requisiti di facilità d'uso, protezione dell'utente e standard tecnici attuali.

**È possibile trovare l'ultima versione del manuale d'uso, nonché ulteriori dati, documenti e informazioni nella pagina del prodotto corrispondente o nella sezione "Domande e risposte" del nostro negozio online all'indirizzo [www.kolbe.de](http://www.kolbe.de).**

Avete scelto un ottimo apparecchio che, se utilizzato e curato correttamente, vi garantirà un servizio ottimale per molti anni.

Se, nonostante il nostro accurato controllo di qualità, dovessi riscontrare dei difetti, ti preghiamo di contattare il nostro servizio clienti interno.

Saranno lieti di aiutarvi.

Per garantire un processo senza intoppi in caso di domande, ti consigliamo di annotare il numero di serie a 20 cifre del tuo apparecchio nel campo corrispondente qui sotto.

Questo numero è riportato sull'etichetta di classificazione dell'apparecchio o sulla confezione.

**Il vostro team KKT KOLBE**

Numero di serie del mio apparecchio:



**KKT KOLBE**

**Manuale d'uso**

Cappa aspirante, modelli: EASY 6005/8005/9005 SM/WM Versione 1.2

© KKT KOLBE Küchentechnik GmbH & Co. KG  
KKT KOLBE è un marchio registrato.

## Indice

<b>Importanti istruzioni di sicurezza</b> .....	<b>4</b>
<b>Ulteriori note e icone</b> .....	<b>14</b>
<b>1. Panoramica del prodotto</b> .....	<b>18</b>
1.1 Elenco dei componenti	
1.2 Costruzione e caratteristiche dell'apparecchio	
<b>2. Principio di funzionamento e utilizzo dell'apparecchio</b> .....	<b>20</b>
2.1 Uso previsto e principio di funzionamento	
2.2 Modalità di funzionamento	
<b>3. Note prima dell'uso</b> .....	<b>23</b>
3.1 Disimballaggio e preparazione dell'apparecchio	
3.2 Messa in funzione della cappa aspirante	
<b>4. Funzionamento, impostazione e utilizzo</b> .....	<b>24</b>
4.1 Note sull'uso del comando touch	
4.2 Pannello di controllo - breve panoramica	
4.3 Funzioni principali e impostazioni	
4.4 Controllo remoto della cappa tramite app WiFi	
<b>5. Consigli per l'uso, linee guida e suggerimenti</b> .....	<b>30</b>
5.1 Uso efficiente della cappa aspirante	
<b>6. Pulizia e manutenzione</b> .....	<b>32</b>
6.1 Pulizia dei componenti dell'apparecchio	
6.2 Rimozione e pulizia del filtro metallico antigrasso	
6.3 Sostituzione o montaggio/rimozione del filtro a carboni attivi	
6.4 Sostituzione dell'illuminazione a LED	
<b>7. Risoluzione dei problemi</b> .....	<b>39</b>
<b>8. Installazione della cappa aspirante</b> .....	<b>42</b>
8.1 Note importanti e requisiti di installazione	
8.2 Scelta della posizione di montaggio	
8.3 Dimensioni di installazione / allineamento	
8.4 Preparazione e istruzioni per l'installazione	
8.5 Montaggio dell'apparecchio	
8.6 Collegamento all'alimentazione elettrica	
<b>9. Dati tecnici</b> .....	<b>55</b>
<b>KKT Kolbe Servizio clienti</b> .....	<b>57</b>

## Istruzioni importanti per la sicurezza

**Il presente manuale costituisce la base per l'uso sicuro dell'apparecchio.**

**Leggere e seguire attentamente le istruzioni prima di installare e utilizzare il sistema di accumulo di energia!**

Il produttore non è responsabile per eventuali danni o problemi causati dal mancato rispetto delle istruzioni, da un'installazione errata o da un uso improprio.

### Uso previsto

 **AVVERTENZA!**  
**Pericolo di lesioni personali e danni materiali!**

Questo apparecchio può rappresentare un potenziale pericolo per le persone e l'ambiente a causa della mancanza dei requisiti o delle conoscenze necessarie per il suo utilizzo!

Per evitare ciò, osservare le seguenti istruzioni.

- Tenere i bambini di età inferiore agli 8 anni e gli animali domestici a distanza di sicurezza dall'apparecchio!

- Bambini di età superiore agli 8 anni o persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, nonché con mancanza di esperienza e conoscenza non devono utilizzare, pulire o effettuare la manutenzione generale dell'apparecchio se non sotto supervisione o dopo aver ricevuto istruzioni sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro da una persona responsabile della loro sicurezza e che comprenda i pericoli connessi!
- Non consentire ai bambini di giocare con l'apparecchio, i suoi componenti o nelle vicinanze dell'apparecchio.
- L'apparecchio è progettato per uso privato in ambiente domestico ed è destinato all'aspirazione dei vapori prodotti durante la cottura dei cibi. Utilizzarlo esclusivamente per lo scopo previsto.
- L'apparecchio è destinato all'uso in combinazione con un piano cottura domestico standard e non è adatto per griglie, focolari a combustibile solido o per uso commerciale.
- L'apparecchio è destinato all'uso fino a un'altitudine massima di 2000 metri sul livello del mare.
- L'apparecchio non è destinato al funzionamento tramite un telecomando separato o un timer esterno.

- Le apparecchiature elettriche inutilizzate costituiscono un pericolo per la sicurezza. Non lasciare l'apparecchio acceso quando non viene utilizzato e scollegarlo dall'alimentazione elettrica se non viene utilizzato per un lungo periodo di tempo!

## Avvertenze generali



### **ATTENZIONE!**

#### **Pericolo di morte e lesioni!**

- Questo apparecchio deve essere installato e messo in funzione da un professionista qualificato in conformità con le normative e gli standard applicabili, nonché con le istruzioni pertinenti contenute nel presente manuale! A tal fine, l'apparecchio deve essere scollegato dall'alimentazione elettrica!
- Tenere tutti i materiali di imballaggio, gli accessori di montaggio e le piccole parti fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici! Questi possono essere molto pericolosi se, ad esempio, vengono tirati sopra la testa o ingeriti!
- L'uso di apparecchi difettosi o danneggiati può essere molto pericoloso! Prima dell'uso, assicurarsi che il prodotto e i suoi componenti siano completi e in perfette condizioni!  
In caso di malfunzionamento o danneggiamento, non utilizzare l'apparecchio!  
Scollegarlo immediatamente dall'alimentazione elettrica e contattare il servizio clienti o personale qualificato!

- Esiste il rischio di scosse elettriche, incendi e lesioni se l'apparecchio viene riparato, modificato o sottoposto a manutenzione da personale non qualificato!

Questi interventi possono essere eseguiti solo da personale specializzato e qualificato, nel rispetto di tutte le norme di sicurezza applicabili, comprese le istruzioni contenute nel presente manuale, e l'apparecchio deve essere scollegato dall'alimentazione elettrica!

Non tentare mai di apportare modifiche ai componenti, ai cavi o alle spine dell'apparecchio e non smontare alcuna parte dell'apparecchio se ciò non è espressamente indicato nel presente manuale!

Aprire l'alloggiamento solo se indicato nelle istruzioni di montaggio e pulizia!

- Se la cappa aspirante e caminetti o apparecchi a combustione che dipendono dall'aria ambiente vengono utilizzati contemporaneamente con scarico dell'aria, un'alimentazione insufficiente dell'aria può causare una depressione che aspira fumo e gas di combustione tossici dai camini o dai condotti di scarico dell'aria nei locali abitativi!

In questo caso sussiste pericolo di morte!

Assicurarsi sempre che vi sia un ricambio d'aria sufficiente quando la cappa è in modalità di espulsione dell'aria! Seguire le avvertenze e le istruzioni riportate nel capitolo "Installazione"!

- I bordi e i componenti possono essere taglienti e causare lesioni! Prestare la dovuta attenzione durante la manipolazione e proteggersi se necessario, ad esempio con guanti da lavoro!
- Se non installato correttamente, l'apparecchio potrebbe diventare instabile e cadere! Seguire attentamente tutte le istruzioni riportate nel capitolo relativo all'installazione e assicurarsi che il montaggio sia solido e sicuro!
- Si noti che l'apparecchio può surriscaldarsi notevolmente a causa dell'aumento della temperatura durante la cottura!  
Fare attenzione e non toccare l'involucro e i filtri antigrasso fino a quando non si sono raffreddati!
- La luce delle lampade a LED è molto intensa e può danneggiare gli occhi!  
Evitare di guardare direttamente le lampade accese, soprattutto i bambini!



## **ATTENZIONE!**

### **Rischio di scossa elettrica / Pericoli derivanti dall'elettricità!**

- Per evitare scosse elettriche e danni, scollegare l'apparecchio dall'alimentazione elettrica durante l'installazione, la manutenzione, la pulizia o qualsiasi altro intervento sull'apparecchio!
- Prima dell'uso, verificare che i dati tecnici sulla targhetta dell'apparecchio (in particolare la tensione in V e la frequenza in Hz) sono compatibili con le condizioni locali!  
Se così non fosse, restituire l'apparecchio al punto vendita!  
In caso di dubbi, contattare il proprio fornitore di energia elettrica!
- L'apparecchio è dotato di una spina con messa a terra e deve essere collegato a una presa con messa a terra installata in conformità con tutte le normative vigenti!  
In caso di dubbi, consultare un elettricista qualificato!
- Se dopo l'installazione la spina non è più accessibile, assicurarsi che sia presente un interruttore automatico (fusibile) facilmente accessibile e collaudato.  
con una distanza di contatto di almeno 3 mm per il circuito in cui è integrato l'apparecchio, che consente di scollegare completamente l'apparecchio dalla rete elettrica se necessario!  
Se necessario, rivolgersi a un elettricista qualificato!

- Le modifiche all'impianto di alimentazione possono essere eseguite solo da un elettricista certificato!  
Per le persone non qualificate sussiste il pericolo di scosse elettriche mortali!
- Non utilizzare prese multiple o prolungher per collegare l'apparecchio!  
Questi non garantiscono la sicurezza necessaria!
- Per evitare danni al cavo di alimentazione e i relativi pericoli, assicurarsi che non sia attorcigliato o schiacciato e che non possa entrare in  
contatto con superfici calde, spigoli vivi, ecc.! Collegare la spina all'alimentazione elettrica lontano da fonti di calore e non estrarla dalla presa tirando il cavo, ma afferrandola direttamente!
- Evitare sempre il contatto di liquidi o umidità con le parti sotto tensione!  
Ciò può causare un cortocircuito o una scossa elettrica! In particolare, tenere sempre il cavo asciutto!  
Non utilizzare idropulitrici o pulitori a vapore per pulire l'apparecchio!
- Per evitare possibili scosse elettriche dovute a correnti vaganti, non azionare l'apparecchio con le mani bagnate o umide e indossare calzature durante il funzionamento!



## **ATTENZIONE!**

### **Pericolo di incendio!**

- Se è collegato un tubo di scarico dell'aria, questo deve essere realizzato in materiale resistente al calore e al fuoco e, se necessario, deve essere convogliato all'esterno in un condotto di scarico separato che conduca all'esterno o collegato ad esso!  
Non deve essere convogliato attraverso altri condotti o camini per evitare rischi di incendio!
- I depositi di olio o grasso, soprattutto nel filtro e all'interno dell'apparecchio, possono incendiarsi rapidamente se riscaldati! Pulire regolarmente l'apparecchio e il filtro e non utilizzare mai l'apparecchio senza filtro antigrasso!
- Non utilizzare fiamme libere sotto la cappa (ad es. per flambare)!  
Le fiamme libere e il calore che ne deriva possono incendiare l'apparecchio!  
Non utilizzare i bruciatori a gas sotto l'apparecchio senza pentole di dimensioni adeguate e regolare la fiamma in modo che non superi il fondo delle pentole! Non utilizzare bruciatori ad alta potenza o bruciatori per wok con potenza superiore a 5 kW o due zone di cottura a gas contemporaneamente con la fiamma massima per più di 15 minuti!

- Le scintille che volano vicino alla cappa possono causare un incendio!

L'apparecchio può essere installato in prossimità di un camino a combustibile solido (ad es. legna o carbone) solo se il camino è dotato di una copertura chiusa e non rimovibile!

- In particolare durante la frittura o il riscaldamento di oli e grassi, non lasciare mai incustoditi i cibi in cottura a causa del rischio di incendio! Si noti che il rischio di combustione spontanea aumenta se si utilizzano ripetutamente oli o grassi!

- In caso di incendio, interrompere l'alimentazione di gas ed elettricità e spegnere accuratamente le fiamme con una coperta antincendio o un dispositivo simile!

Non spegnere mai olio o grasso in fiamme con acqua!

Dopo aver spento l'incendio, non utilizzare l'apparecchio prima che sia stato controllato da un tecnico specializzato e autorizzato al ripristino del funzionamento!



## **ATTENZIONE!**

### **Cause di danni e malfunzionamenti con possibili pericoli conseguenti per la vita e l'incolumità delle persone!**

- Durante l'installazione, rispettare rigorosamente le distanze di sicurezza e le altre istruzioni riportate nel presente manuale per evitare danni, ad esempio dovuti all'esposizione al calore.
- Mantenere sempre l'apparecchio pulito, pulire il filtro metallico e, se necessario, sostituire il filtro al carbone agli intervalli consigliati per evitare malfunzionamenti, danni e pericoli dovuti a depositi di grasso e sporco!  
A tal fine, osservare le note e le istruzioni riportate nella sezione corrispondente del presente manuale!
- Per evitare di danneggiare le superfici, non utilizzare detergenti o utensili aggressivi o abrasivi e seguire le istruzioni riportate nel capitolo relativo alla pulizia e alla manutenzione!
- Durante la cottura si forma umidità che può causare danni permanenti alle superfici!  
Per evitare ciò, accendere sempre l'apparecchio durante la cottura!

## Ulteriori note e icone presenti

### nel presente manuale

#### Simboli di pericolo e informazioni



##### **Avvertenza di pericolo per le persone e di danni**

Leggere con particolare attenzione le istruzioni di sicurezza contrassegnate da questo simbolo e agire in conformità con le istruzioni per evitare pericoli!  
Trasmettere queste istruzioni anche agli altri utenti e all'installatore!

##### **Classificazione dei pericoli mediante segnali di pericolo combinati:**

##### **AVVERTENZA!**

Indicazione di una situazione pericolosa che, se non evitata, può causare la morte o gravi lesioni

##### **ATTENZIONE!**

Indica una situazione pericolosa che, se non evitata, può causare lesioni lievi o moderate

##### **ATTENZIONE!**

Indicazione di una situazione che, se non evitata, può causare danni al prodotto o agli oggetti circostanti



##### **Informazioni e consigli**

Seguire le istruzioni contrassegnate da questo simbolo fornirà informazioni utili, faciliterà la procedura e potrebbe evitare alcuni problemi.

#### **Nota sulle illustrazioni**

Le figure riportate nel presente manuale hanno scopo illustrativo e possono occasionalmente differire leggermente dall'aspetto reale.

## Apparecchio, componenti e accessori

### Simboli sulle parti dell'apparecchio, sugli accessori, ecc.

I seguenti simboli riportati sull'apparecchio, sui suoi componenti e sugli accessori (se presenti) indicano informazioni importanti per il funzionamento sicuro dell'apparecchio.

Non rimuovere o danneggiare i simboli, assicurarsi sempre che siano ben visibili e sostituire quelli danneggiati!



#### Avviso di pericolo generale!

Esiste un potenziale pericolo! Agire con la dovuta cautela.



#### Avviso di tensione elettrica!

Alcuni componenti del prodotto sono sotto tensione durante e anche dopo il funzionamento!  
Fare attenzione a non entrare in contatto con essi.  
e adottare le misure di protezione adeguate, se necessario.



#### Avvertenza relativa alle sostanze infiammabili!

Le sostanze, i liquidi o i gas contenuti o che fuoriescono sono facilmente infiammabili!  
Evitare il contatto con fonti di ignizione o fonti di pericolo, ad esempio anche acqua o aria!



#### Attenzione alle superfici calde!

Il prodotto può diventare caldo durante il funzionamento e causare lesioni e danni.  
Non toccare fino a quando non si è raffreddato e mantenere le distanze intorno all'apparecchio indicate nel presente manuale.



#### Seguire queste istruzioni per l'uso

Leggere attentamente il presente manuale, prima di utilizzare il prodotto e trasmettere le informazioni pertinenti agli altri utenti e all'installatore.



#### Conformità UE

Il prodotto è conforme ai requisiti UE applicabili in materia di sicurezza, protezione dell'ambiente e tutela della salute.

## Protezione dell'ambiente e smaltimento

### Nota sulla protezione dell'ambiente attraverso il risparmio energetico

- Seguire le raccomandazioni per l'uso riportate nel presente manuale per risparmiare energia utilizzando l'apparecchio in modo efficiente e contribuire così alla protezione dell'ambiente!

### Icone relative allo smaltimento



#### Non smaltire nei rifiuti domestici (marchio RAEE)

Non smaltire il prodotto come rifiuto indifferenziato!  
Portarlo a un punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche per il riutilizzo e il recupero.  
A tal fine, far rimuovere il cavo da un elettricista qualificato.



#### Materiale riciclabile (simbolo del riciclo)

Separare i componenti del prodotto in base al tipo dai rifiuti residui e smaltirli in conformità con le normative locali.



#### Materiale riciclabile (simbolo Triman)

Separare il prodotto dai rifiuti residui per lo smaltimento secondo le istruzioni di smaltimento allegate.

### Note generali sullo smaltimento

- Uno smaltimento improprio può mettere in pericolo l'ambiente e la salute umana! Contribuire a evitare possibili pericoli assicurandosi che il prodotto e il suo imballaggio vengano smaltiti correttamente! Ciò vale anche per lo smaltimento di vecchi apparecchi, se applicabile.
- L'apparecchio non deve essere smaltito con i rifiuti domestici!  
Può essere restituito al venditore, al produttore o alle aziende locali competenti per lo smaltimento dei rifiuti.
- Per disinstallare l'apparecchio, invertire la procedura di installazione descritta nel presente manuale.
- I materiali di imballaggio utilizzati sono stati accuratamente selezionati e devono essere riciclati per ridurre il consumo di materie prime e i rifiuti. Separarli per tipo e smaltirli in modo appropriato.
- Per ulteriori informazioni sui metodi di smaltimento e riciclaggio attualmente in vigore, contattare le autorità locali, la società di smaltimento rifiuti o il rivenditore.

## Note sul trasporto dell'apparecchio

Se è necessario trasportare l'apparecchio dopo averlo disimballato / in un secondo momento, osservare le seguenti istruzioni per evitare danni:

- Conservare l'imballaggio originale del prodotto e trasportare sempre l'apparecchio imballato come al momento della consegna.  
Rispettare le indicazioni riportate su di esso.

Se l'imballaggio originale non è presente:

- Fissare tutte le parti libere/staccabili in modo che non possano toccarsi tra loro.
- Evitare qualsiasi impatto sul prodotto e sui suoi componenti e adottare misure di protezione adeguate, se necessario.
- Assicurarsi che il prodotto sia in posizione orizzontale durante il trasporto e quando viene appoggiato.

## Istruzioni per lo stoccaggio

Se è necessario conservare il prodotto per un certo periodo di tempo, osservare le seguenti istruzioni per evitare danni:

- Imballare l'apparecchio insieme a sacchetti di essiccante se possibile nella scatola originale o in un imballaggio simile e sigillarlo con nastro adesivo.
- Scegliere un luogo di conservazione asciutto e pulito.
- Assicurarsi di mantenerlo in posizione orizzontale.
- Non caricare l'imballaggio.
- Conservare l'apparecchio solo per il tempo strettamente necessario.
- Non conservare il prodotto vicino a sostanze chimiche aggressive o corrosive per evitare possibili corrosioni.
- Controllare regolarmente l'apparecchio per verificare che non presenti danni visibili durante il periodo di conservazione e sostituire l'imballaggio se necessario.



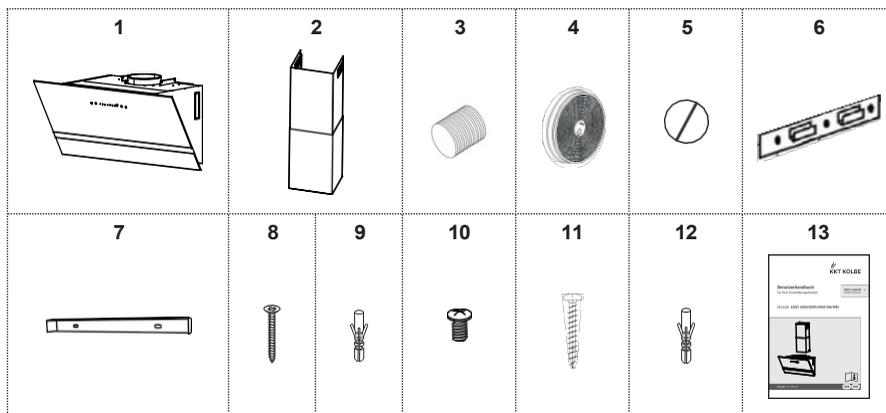
## Panoramica del prodotto.....

### 1. Panoramica dell' e del prodotto

#### 1.1 Elenco dell' e dell'imballaggio

Aprire l'imballaggio ed estrarre il contenuto come descritto nella sezione "Disimballaggio e preparazione dell'apparecchio" e controllare il contenuto in base al seguente elenco:

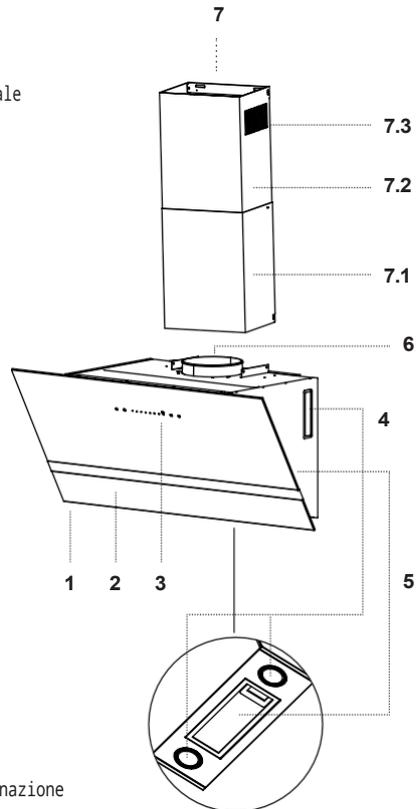
- 1 1× Cappa aspirante, modello EASY 6005/8005/9005 SM/WM compreso raccordo per scarico aria, filtro antigrasso in metallo (2 pezzi), illuminazione, cavo di collegamento e spina
- 2 1 Condotto di scarico, 2 parti
- 3 1 Tubo di scarico aria, Ø 150 mm
- 4 1 Filtro a carboni attivi, tipo K606, 2 parti
- 5 1 Valvola di non ritorno, 2 parti
- 6 1× Supporto a parete per corpo coperchio
- 7 2 Supporti a parete per albero
- 8 7 ST 4 ~~Viti~~ 3mm
- 9 7× ×Ø 8 Tasselli in plastica Ø 6 mm
- 10 6× ST 4× Viti da 8 mm
- 11 2× Viti ST 6× 4mm
- 12 2× Tasselli in plastica Ø 10
- 13 1 Manuale d'uso



## 1.2 Struttura e proprietà dell'appiaince

### Componenti dell'appiaince

- 1 Corpo della cappa
- 2 Piastra di estrazione del bordo / Sportello frontale per accedere all'interno dell'apparecchio
- 3 Pannello di controllo
- 4 Illuminazione (su ciascun lato e sotto il corpo della cappa)
- 5 Aperture di estrazione con filtro antigrasso in metallo (dietro lo sportello frontale con estrazione a bordo e sul lato inferiore del corpo della cappa)
- 6 Raccordo per l'aria di scarico
- 7 Condotto telescopico per l'aria di scarico
- 7 Parte inferiore (esterna) dell'asta
- 7 Parte superiore (interna) del condotto
- 7 Fessure di scarico dell'aria dell'albero per la modalità di ricircolo



### Caratteristiche e ulteriori proprietà

- Estrazione dei bordi
- 9 livelli di potenza (8+ booster)
- Timer di spegnimento
- Pannello di controllo con tasti sensibili e illuminazione
- Telecomando tramite app WiFi
- LED - illuminazione ambientale RGBW
- Filtro antigrasso in metallo lavabile in lavastoviglie
- Condotto di scarico telescopico, adattabile individualmente alla rispettiva situazione di installazione

### Dimensioni

Modello	EASY6005SM / WM	EASY8005SM / WM	EASY9005SM /WM
Larghezza	59,5 cm	79,5 cm	89,5 cm
Profondità	38,7 cm		

**Panoramica del  
prodotto**

<b>Altezza</b>	75-114 cm compreso il condotto di scarico dell'aria
----------------	---

Per ulteriori dimensioni,consultare "Dimensioni di installazione..."



## **2. Principio di funzionamento e utilizzo dell'apparecchio**

### **2.1 Destinazione d'uso e principio di funzionamento dell'**

La cappa aspirante aspira i fumi e gli odori prodotti durante la cottura e crea aria fresca nell'ambiente.

L'apparecchio può essere utilizzato sia in modalità di scarico dell'aria che in modalità di ricircolo.

L'aria viene aspirata da un ventilatore radiale, espulsa attraverso l'uscita di scarico del corpo della cappa e, a seconda della modalità di funzionamento utilizzata e della relativa installazione, convogliata (vedere le sezioni seguenti e "Installazione...").

Le particelle di grasso e sporco, i fumi e, in una certa misura, l'umidità vengono assorbite dal filtro metallico antigrasso; tuttavia, potrebbe essere necessaria una ventilazione supplementare, soprattutto in modalità ricircolo.



#### **ATTENZIONE!**

#### **Rischi per la salute e pericoli di danni!**

L'umidità che rimane negli ambienti abitativi può causare la formazione di muffe nocive e danni alle superfici!

Non affidarsi esclusivamente alla potenza di aspirazione della cappa aspirante per garantire un ricambio d'aria sufficiente durante e dopo la cottura!

Per il controllo degli odori in modalità ricircolo, è necessario installare il filtro a carboni attivi in dotazione (vedere le sezioni pertinenti in "Installazione..." e "Pulizia...").

## 2.2 Modalità di funzionamento dell' e

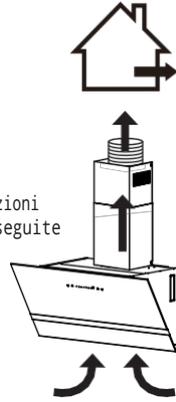
### Modalità aria di scarico

Nella versione con scarico dell'aria verso l'esterno, l'aria aspirata viene liberata dal grasso e dai fumi dal filtro metallico antigrasso e convogliata all'esterno attraverso un condotto di scarico.

Il riflusso o l'afflusso di aria esterna è impedito da una valvola di non ritorno.

Per il funzionamento con scarico dell'aria, devono essere soddisfatte le condizioni preliminari indicate nel capitolo relativo all'installazione e devono essere seguite esattamente le istruzioni corrispondenti!

Se non è possibile procedere come descritto, utilizzare l'aspiratore solo in modalità ricircolo!



### **ATTENZIONE!** **Pericolo di morte!**

Se la cappa aspirante e caminetti o apparecchi dipendenti dall'aria ambiente vengono utilizzati contemporaneamente, un'alimentazione insufficiente dell'aria può causare una depressione che aspira fumo e gas di combustione tossici negli ambienti abitativi!

In questo caso sussiste pericolo di morte!

Un'installazione non corretta può inoltre comportare rischi di incendio e per la salute, nonché malfunzionamenti!

Per il funzionamento con scarico dell'aria, osservare e seguire attentamente le note e le istruzioni corrispondenti nel capitolo relativo all'installazione!

### Modalità ricircolo

Nella versione con ricircolo, l'aria aspirata viene depurata dal grasso e dai fumi dal filtro antigrasso in metallo e reimessa nell'ambiente.

Durante l'installazione non è necessario il collegamento a un condotto di scarico dell'aria.

Per eliminare gli odori dall'aria prefiltrata, è necessario installare il filtro a carboni attivi in dotazione (vedere la sezione pertinente delle istruzioni di installazione).

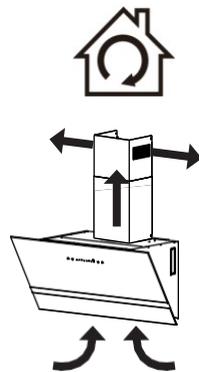


### Funzionamento con filtro a carbone attivo

Il filtro al carbone rimuove dall'aria già prefiltrata dal filtro antigrasso le particelle di odori prodotte durante la cottura.  
dal filtro antigrasso.

Per un assorbimento ottimale degli odori, seguire le raccomandazioni per l'uso della cappa aspirante. Si noti che la portata d'aria può essere ridotta e il livello di rumore aumentato quando si utilizza un filtro al carbone aggiuntivo.

Se la cappa aspirante viene utilizzata in modalità ricircolo la quantità di aria nella stanza rimane invariata e non si crea depressione nell'ambiente. Il funzionamento simultaneo di un caminetto o di apparecchi dipendenti dall'aria ambiente è innocuo.



### 3. Note prima dell'uso dell'

#### 3.1 Disimballaggio e preparazione dell'apparecchio



##### **Percezione di odori durante il disimballaggio**

Durante il disimballaggio potrebbe essere percepibile un leggero odore l'apparecchio.

Si tratta di un fenomeno normale e innocuo che scomparirà rapidamente.

- Durante il disimballaggio dell'apparecchio, assicurarsi che non abbia subito danni durante il trasporto.



##### **ATTENZIONE!**

##### **Rischio di lesioni e scosse elettriche!**

Se si riscontrano danni all'apparecchio, al cavo o altri componenti, non collegarlo e non metterlo in funzione!

Ciò può essere molto pericoloso!

Contattare il servizio clienti.

- Si consiglia di annotare il numero di serie a 20 cifre riportato sul coperchio interno del presente manuale per eventuali richieste di informazioni.
- Se l'apparecchio è stato installato correttamente (vedere le sezioni pertinenti), prima di utilizzarlo assicurarsi che tutti i materiali di imballaggio, gli adesivi, le pellicole protettive e materiali di protezione per il trasporto siano stati rimossi dal prodotto e smaltiti correttamente e che eventuali parti di piccole dimensioni, come i materiali di assemblaggio, siano conservate in modo sicuro.



##### **AVVERTENZA!**

##### **Pericolo di soffocamento!**

Le piccole parti, le pellicole ecc. possono essere molto pericolose se ingerite o se vengono tirate sopra la testa, ad esempio!

Tenere sempre fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici.

- Prima di installare e mettere in funzione l'apparecchio, pulirlo come descritto nel capitolo corrispondente.
- Per la messa in funzione, osservare la sezione corrispondente!

## **3.2 Messa in funzione della cappa aspirante**

- Utilizzare l'apparecchio solo se è in perfette condizioni e che sia stato installato correttamente, preferibilmente da un tecnico specializzato.
- Assicurarsi che l'apparecchio e l'area circostante siano completamente puliti, in modo che non vi siano tracce di sporco come polvere, residui dell'installazione o residui di agenti protettivi utilizzati per il trasporto possono essere aspirati!
- Assicurarsi che entrambe le parti del filtro antigrasso metallico e, in caso di funzionamento con ricircolo, anche il filtro a carboni attivi sia inserito correttamente (per la procedura di inserimento, vedere la sezione corrispondente in "Pulizia...").
- Per azionare l'apparecchio, procedere come descritto in "Funzionamento, impostazione e utilizzo".

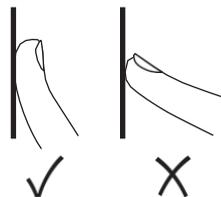
## **4. Funzionamento, impostazione e uso dell'**

### **4.1 Note sull'uso del touch control dell'**

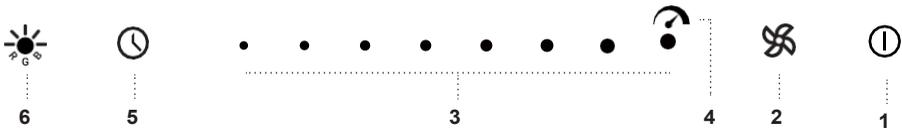
I pannelli di controllo dell'apparecchio sono dotati di tasti sensibili al tocco.

Per utilizzarli, osservare le seguenti istruzioni:

- Non esercitare una pressione eccessiva sui comandi. È sufficiente toccarli.
- Non usare solo la punta delle dita, ma appoggiarlo sulla superficie di comando come mostrato nell'illustrazione e procedere alla regolazione e al funzionamento, come descritto nelle sezioni seguenti.
- Assicurarsi che il pannello di controllo sia sempre pulito e asciutto. Anche un sottile strato di umidità può rendere difficile o impossibile il funzionamento dei tasti sensibili.
- Evitare di scorrere il pannello di controllo durante il funzionamento per impedire modifiche involontarie alle impostazioni.



## 4.2 Pannello di controllo - breve panoramica dell'



1		<b>On / Off</b>	Commutazione on / off
2		<b>Ventola</b>	Controllo della potenza
3		<b>Cursore</b>	
4		<b>Booster</b>	Attivazione/disattivazione del livello di prestazioni elevate
5		<b>Timer</b>	Attivazione/disattivazione del timer di spegnimento (3 min di funzionamento automatico)
6		<b>Luce</b>	Accensione/spegnimento dell'illuminazione

## 4.3 Funzionamento con tasti e impostazione dell'

### Accensione e spegnimento dell'apparecchio

- Dopo il collegamento, l'apparecchio è spento.
- Per accendere l'apparecchio, toccare il tasto on/off sull' e fino a quando non si sente un segnale acustico. Il funzionamento inizia al livello di potenza 1.
- Per arrestare il funzionamento e passare alla modalità standby, toccare nuovamente brevemente il tasto on/off . Finché il tasto di accensione/spegnimento è illuminato, è ancora possibile regolare la luce e la potenza utilizzando i tasti corrispondenti.
- Per spegnere l'apparecchio e interrompere il funzionamento, se applicabile, tenere premuto il tasto di accensione/spegnimento per circa 5 secondi. Quando l'illuminazione del tasto di accensione/spegnimento si spegne, l'apparecchio, compresa l'illuminazione, è spento e il pannello di controllo non ha alcuna funzione ad eccezione del tasto on/off .

### **Impostazione del funzionamento della ventola**

L'apparecchio dispone di un totale di 9 livelli di potenza (8 + 1 boost per l'+). Impostarli utilizzando il tasto del ventilatore , come segue:

- Dopo l'accensione, l'apparecchio funziona già al primo livello di potenza.
- Per aumentare il funzionamento del ventilatore di un livello, toccare brevemente una volta il tasto del ventilatore .
- Ogni volta che si tocca nuovamente il tasto ventilatore , la potenza aumenta di un ulteriore livello.
- Per aumentare rapidamente la potenza di più livelli, Continuare a toccare il tasto del ventilatore  fino a raggiungere il livello desiderato.
- Toccando nuovamente il tasto "" al livello 8, l'impostazione torna al livello 1.

### **Impostazione della potenza tramite cursore**

Durante il funzionamento della ventola, è anche possibile regolare la potenza utilizzando il cursore come segue:

- Selezionare un livello di potenza direttamente toccando la posizione sul cursore che corrisponde al livello di potenza desiderato.
- Per aumentare la potenza della ventola, far scorrere il dito sul cursore verso destra;  
Per ridurre la potenza, spostalo verso sinistra.

### **Impostazione del livello di prestazioni elevate (booster)**

- Per avviare il livello di prestazioni elevate, toccare la posizione sul cursore contrassegnata dal simbolo del booster  fino a quando non si sente un segnale acustico e il livello più alto del cursore con il simbolo  lampeggiare.  
La potenza della cappa è al massimo.
- Per disattivare il booster, selezionare un altro livello di potenza come descritto sopra. Il cursore contrassegnato dal simbolo del booster smette di lampeggiare e il funzionamento prosegue al livello di potenza 8.
- Se il livello di alta prestazione non viene interrotto tramite il pannello di controllo, il booster si disattiva automaticamente dopo 5 minuti.

### Impostazione del timer di spegnimento (funzionamento automatico)

- Se si tocca il tasto timer  durante il funzionamento, si attiva il timer di spegnimento. Il simbolo del tasto "  " lampeggia e inizia il conto alla rovescia di 3 minuti del funzionamento automatico. Una volta trascorso questo tempo, l'apparecchio si spegne automaticamente accompagnato da un segnale acustico.
- Per disattivare il timer di spegnimento prima che sia trascorso il tempo di funzionamento, toccare nuovamente il tasto timer .

### Regolazione dell'illuminazione

L'illuminazione può essere regolata indipendentemente dal funzionamento del ventilatore, tuttavia l'apparecchio deve essere acceso.

A tal fine, procedere come segue:

- Assicurarsi che il tasto on/off  sia illuminato (stato di standby o di funzionamento, vedere la sezione corrispondente).
- Toccare brevemente una volta il tasto della luce  ogni volta per passare tra le modalità di illuminazione disponibili nel seguente ordine:  
Luce di lavoro (bianca)+ Illuminazione RGB> Luce di lavoro (bianca)  
> Illuminazione RGB> spento

Durante la messa in funzione, l'illuminazione RGB si accende nel colore impostato o in bianco.

Per impostare il colore dell'illuminazione RGB, procedere come segue:

- Toccare contemporaneamente il tasto della luce  e il tasto del timer  fino a quando la luce del tasto del ventilatore  inizia a lampeggiare. Il dispositivo è ora in modalità di impostazione del colore della luce RGB.
- Toccare brevemente il tasto del ventilatore  una volta alla volta per passare tra i colori di illuminazione RGB disponibili nel seguente ordine:  
bianco> rosso> verde> blu> giallo> viola  
> arancione> ciano> verde erba
- Quando hai raggiunto il colore desiderato, tocca nuovamente il tasto luminoso  e il tasto timer  contemporaneamente per confermare e accettare l'impostazione. L'illuminazione RGB ora si accende nel colore impostato.

#### 4.4 Controllo remoto della cappa tramite l'app Wi-Fi dell'

Per azionare la cappa tramite un dispositivo mobile, scaricare l'app "KKT Control" dal Google Play Store o dall'App Store e installarla sul dispositivo che si desidera utilizzare per il controllo remoto.

È inoltre possibile utilizzare un'app adeguata per scansionare il codice QR corrispondente visualizzato e utilizzare il link corrispondente.



##### **Requisiti per la connessione WiFi della cappa aspirante**

Prima di stabilire la connessione, assicurarsi che il router e la rete funzionino correttamente e che siano soddisfatti i seguenti requisiti o, se necessario, regolare le impostazioni del router di conseguenza:

- Il router deve utilizzare una rete a 2,4 GHz.
- L'account e la password del router non devono essere più lunghi di 32 cifre;  
la password non deve contenere caratteri speciali.
- L'impostazione WLAN del router deve contenere la crittografia WPA2.



Android



iOS

##### **Stabilire la connessione WiFi della cappa aspirante**

- Mantieni la distanza tra la cappa aspirante, il router e il dispositivo mobile il più breve possibile durante l'intero processo di connessione.
- Collega il tuo dispositivo mobile al WiFi e attiva il Bluetooth.
- Avvia l'app KKT Control e registrati utilizzando il tuo indirizzo e-mail.

- Attiva la modalità di impostazione WiFi della tua cappa toccando il tasto ventilatore  e per 5 secondi. La spia del tasto inizia a lampeggiare.  
**Nota:** se la connessione WiFi non viene stabilita entro 3 minuti, il tasto del ventilatore  smetterà di lampeggiare e l'apparecchio passerà in modalità standby.
- Ora tocca "+" / "Aggiungi dispositivo" o direttamente il tasto "Aggiungi dispositivo" nell'angolo in alto a destra della finestra principale dell'app.
- Seleziona la cappa aspirante.
- Inserisci la tua password WiFi attuale e conferma l'inserimento.
- La cappa aspirante esegue ora automaticamente una verifica, si collega al router e viene visualizzata nell'app KKT Control.
- Se ora tocchi la cappa, viene visualizzata la finestra operativa dell'apparecchio con tutte le funzioni disponibili. Istruzioni dettagliate per il controllo remoto sono disponibili sul nostro sito web [www.kolbe.de](http://www.kolbe.de) nella pagina del prodotto corrispondente.



#### Note sui problemi di connessione

- Se hai problemi a stabilire una connessione, puoi provare a rimuovere il dispositivo dall'elenco dei filtri MAC del router (se abilitato) e/o impostare la seguente porta nel firewall: TCP/UDP 6668
- Se il router è già connesso a troppi dispositivi (compresi i dispositivi mobili), scollegare prima alcuni dispositivi, spegnere il router e riavviarlo.

## 5. Consigli per l'uso, linee guida e suggerimenti per l'



**ATTENZIONE!**  
**Pericolo di morte!**

Funzionamento simultaneo della cappa aspirante e di caminetti o apparecchi a combustione che aspirano aria dall'ambiente può comportare pericoli mortali!  
Seguire sempre le note e le istruzioni corrispondenti riportate nelle sezioni "Modalità di funzionamento" e "Installazione"!



**ATTENZIONE!**  
**Pericolo di incendio!**

Fiamme libere e calore intenso possono incendiare l'apparecchio o gli accumuli di grasso nei filtri!  
Non utilizzare fiamme libere sotto la cappa aspirante (ad es. per flambare), non utilizzare fornelli a gas senza pentole di dimensioni adeguate e regolare le fiamme in modo che non superino la base delle pentole!  
Pulire regolarmente l'apparecchio come descritto per evitare pericoli causati da depositi di grasso!

In particolare oli, grassi, alcool o alimenti che li contengono si riscaldano rapidamente e possono facilmente autoincendiarsi a temperature molto elevate! Gli alimenti possono bruciare, provocare fumi nocivi o incendiarsi!  
Non lasciare incustodito!

In caso di incendio, interrompere l'alimentazione elettrica facendo scattare il fusibile e spegnere accuratamente le fiamme con una coperta antincendio o simili!  
Non spegnere mai olio o grasso in fiamme con acqua!



**ATTENZIONE!**  
**Rischio di ustioni!**

L'apparecchio o alcuni suoi componenti possono essere caldi durante il funzionamento e per qualche tempo dopo! Prestare attenzione durante l'uso dell'apparecchio!

## 5.1 Uso efficiente della cappa aspirante



Il vostro apparecchio è conforme alle norme più recenti e il suo consumo energetico è già stato ottimizzato al massimo dal punto di vista tecnico.

Tuttavia, si prega di osservare anche le seguenti istruzioni. Per ottimizzare le prestazioni effettive della cappa aspirante e mantenerne il consumo energetico al minimo:

- Per un funzionamento efficiente e senza problemi, assicurarsi sempre che l'aria di mandata sia sufficiente ed evitare correnti d'aria.  
**Nota:** l'aria di alimentazione proveniente dall'alto e dalla parte opposta alla zona di cottura aumenta generalmente l'efficienza.
- Accendere l'apparecchio con anticipo per creare una circolazione d'aria stabile ed evitare la diffusione dei vapori di cottura nella stanza anche prima dell'accensione.
- Assicurare inoltre una circolazione dell'aria stabile durante il funzionamento. Ad esempio, evitare turbolenze dei vapori di cottura causate da getti d'aria, correnti d'aria o simili.
- Regolare sempre la potenza in base alla quantità di vapori di cottura prodotti, in modo che possano essere completamente eliminati.
- Tuttavia, per il funzionamento in ricircolo, tenere presente che un flusso d'aria lento garantisce un tempo maggiore per l'assorbimento degli odori.
- Se possibile, utilizzare un coperchio per le pentole per ridurre i fumi di cottura ed evitare così un aumento del consumo energetico e della condensa.
- Dopo aver cucinato, lasciare la cappa accesa a bassa potenza fino a quando l'aria della stanza non sarà stata liberata da vapori e odori residui.
- Non appena la cappa non è più necessaria, spegnerla.
- Spegnerne l'illuminazione quando non è necessaria.
- Pulire o sostituire i filtri agli intervalli consigliati per evitare l'accumulo di impurità, un aumento del consumo energetico e il deterioramento delle prestazioni.

## 6. Pulizia e manutenzione dell'



**ATTENZIONE!**  
**Pericolo di incendio!**

Se le istruzioni di pulizia non vengono seguite, c'è il rischio che i depositi di grasso possano incendiarsi se esposti al calore! Pulire regolarmente l'apparecchio, in particolare il filtro antigrasso, e assicurarsi che sia sempre in posizione durante il funzionamento per evitare depositi di grasso all'interno dell'apparecchio! Se si utilizza un filtro al carbone, sostituirlo agli intervalli raccomandati!



**ATTENZIONE!**  
**Rischio di scossa elettrica!**

Prima di procedere alla pulizia e alla manutenzione, scollegare la cappa aspirante dall'alimentazione elettrica estraendo la spina di alimentazione dell'apparecchio o spegnendo o svitando il fusibile dell'impianto domestico!

Il contatto dell'umidità con componenti sotto tensione può causare scosse elettriche e/o cortocircuiti!

Non utilizzare quantità eccessive di liquido per la pulizia e non utilizzare pulitori ad alta pressione o a vapore!



**ATTENZIONE!**  
**Rischio di ustioni!**

L'apparecchio può diventare caldo durante il funzionamento! Lascia raffreddare tutti i componenti prima di iniziare la pulizia!

L'illuminazione potrebbe essere calda dopo l'uso! Prima di sostituire la lampada LED, lasciarla raffreddare!



**ATTENZIONE!**

**Rischio di lesioni!**

I componenti interni possono avere bordi taglienti! Proteggersi adeguatamente per evitare lesioni, ad esempio durante la sostituzione del filtro!



**ATTENZIONE!**

**Rischio di danni!**

Non utilizzare detergenti aggressivi, acidi o alcolici, né utensili abrasivi, affilati o appuntiti per la pulizia! Questi possono danneggiare o scolorire le superfici dell'apparecchio e il pannello di controllo! Prima dell'uso, verificare l'idoneità dei detergenti e degli utensili seguendo le istruzioni del produttore!

I residui di pulizia possono danneggiare le superfici dell'apparecchio! Rimuoverli sempre immediatamente e completamente!



**ATTENZIONE!**

**Possibile compromissione del funzionamento!**

I filtri intasati da grasso e/o particelle di sporco possono compromettere gravemente il funzionamento della cappa aspirante e diffondere odori sgradevoli. Pulire il filtro metallico antigraasso e, per la modalità ricircolo, sostituire il filtro a carboni attivi agli intervalli consigliati!

Anche una sottile pellicola di umidità sul pannello di controllo, che può essere appena visibile, può causare il malfunzionamento dei tasti sensibili non funzionino più o funzionino solo in modo limitato.

Assicurarsi che l'area intorno ai comandi e le mani siano completamente pulite e asciutte prima di utilizzare nuovamente l'apparecchio.

### 6.1 Pulizia dell'apparecchio Componenti dell'

Per garantire che l'apparecchio mantenga il suo aspetto e rimanga perfettamente funzionante, prendersene cura!

Mantieni sempre pulite tutte le parti dell'apparecchio e rimuovi immediatamente lo sporco, come descritto nelle sezioni seguenti e in conformità con tutte le istruzioni precedenti!

Si consiglia di effettuare una pulizia di base regolare almeno ogni 2 mesi.

#### Istruzioni generali per la pulizia delle superfici dell'apparecchio

- Utilizzare un panno morbido inumidito con acqua tiepida e un detergente domestico delicato o acqua saponata per la pulizia.
- Pulire tutte le superfici fino a rimuovere completamente lo sporco.
- Asciugare accuratamente l'apparecchio con un panno morbido.

#### Superfici in vetro

- Pulire anche queste come descritto sopra  
o
- utilizzare un detergente per vetri disponibile in commercio secondo le istruzioni del produttore.
- Non utilizzare raschietti per vetro! Potrebbero danneggiare il vetro!
- Asciugare accuratamente l'apparecchio con un panno morbido dopo la pulizia.

#### Superfici in acciaio inossidabile/metallo

- Pulire anche queste superfici come descritto sopra oppure
- utilizzare un detergente non abrasivo per acciaio inossidabile disponibile in commercio, se possibile nella direzione della levigatura. Assicurarsi che il detergente per acciaio inossidabile non entri in contatto con superfici verniciate o elementi di comando!
- Quindi asciugare accuratamente l'apparecchio.
- Per la cura, è possibile applicare un sottile strato di prodotto specifico per acciaio inossidabile acquistabile presso un rivenditore specializzato utilizzando un panno morbido.

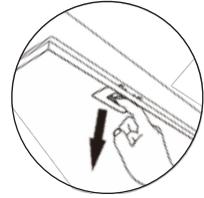
## 6.2 Rimozione e pulizia del filtro in metallo anti e

### Rimozione del filtro antigrasso metallico

- Per accedere al filtro sulla parte anteriore, afferrare il lembo anteriore sul bordo inferiore e piegarlo verso l'alto.

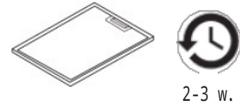
Quindi procedere come segue per rimuovere ciascuna parte del filtro:

- Tirare indietro il pulsante del filtro in modo da sbloccare il fermo.
- Inclina leggermente il filtro fuori dall'apertura del supporto e fissalo con la seconda mano in modo che non possa cadere e causare danni.
- Rimuovere il filtro dall'apparecchio.



### Pulizia del filtro metallico antigrasso

Pulire il filtro antigrasso metallico composto da più parti ogni 2-3 settimane, a seconda della frequenza di utilizzo della cappa, come descritto nelle sezioni seguenti, e ripetere l'operazione se necessario.



#### **ATTENZIONE!** **Rischio di danni!**

Per evitare di danneggiare il filtro, non utilizzare utensili di pulizia affilati o appuntiti né detersivi aggressivi o acidi! Evitare detersivi alcalini (valore pH superiore a 7)!

Assicurarsi di utilizzare una quantità sufficiente ma adeguata di detersivo in modo che il grasso possa dissolversi! Se la quantità di detersivo non è sufficiente, il grasso si saponificherà, il che significa che il filtro potrà essere sgrassato solo con detersivi speciali aggressivi o dovrà essere sostituito!



#### **Decolorazione del metallo dovuta alla pulizia**

Una pulizia frequente, soprattutto in lavastoviglie, o l'uso di detersivi aggressivi possono causare alterazioni del colore della superficie metallica.

Questi non influiscono sul funzionamento dei componenti metallici e non costituiscono motivo di reclamo.

## Pulizia e manutenzione

---

### Pulizia manuale

- Immergere il filtro metallico in acqua calda con detergente per circa 1 ora.
- Quindi pulirlo con una spazzola morbida.  
Fare attenzione a non danneggiare la rete metallica del filtro.
- Risciacquarlo bene con acqua calda.
- Lascia asciugare bene il filtro dopo averlo pulito.

### Pulizia in lavastoviglie

- Immergere bene i filtri metallici molto sporchi in acqua calda anche prima di lavarli in lavastoviglie.
- Risciacquare il filtro metallico separatamente dalle stoviglie per evitare possibili depositi di grasso sulle stoviglie e l'accumulo di residui di cibo nella rete del filtro.
- Posizionare il filtro in posizione verticale e senza fissarlo nella lavastoviglie,preferibilmente con il lato del filtro rivolto verso il basso.
- Selezionare una temperatura compresa tra 55 e 65 °C.
- Assicurati che il filtro sia asciutto prima di reinserirlo.

### Inserimento del filtro metallico

- Dopo averlo pulito, lascia asciugare completamente il filtro prima di reinserirlo con cura nella cappa.
- Reinserisci il filtro metallico antigrasso nella cappa aspirante seguendo l'ordine inverso rispetto a quello utilizzato per rimuoverlo.
- Assicurarsi che il blocco sia inserito e che il filtro sia posizionato correttamente in modo che non possa allentarsi, cadere e causare danni!



### 6.3 Sostituzione o montaggio/rimozione del filtro a carboni attivi

#### Sostituzione del filtro a carboni attivi per la modalità ricircolo

I filtri a carbone attivo non possono essere lavati né rigenerati e devono essere sostituiti ogni 3-12 mesi, a seconda della frequenza di utilizzo della cappa aspirante.

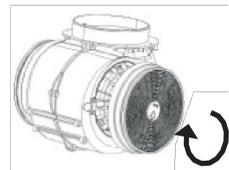
Per utilizzare l'apparecchio in modalità ricircolo, inserire il filtro a carboni attivi in dotazione e sostituirlo solo con uno dello stesso tipo (vedere "Dati tecnici") come segue:



3-12 m.

#### Montaggio del filtro a carboni attivi

- Aprire lo sportello frontale dell'apparecchio e rimuovere il filtro metallico antigrasso posto dietro di esso, come descritto nella sezione pertinente di questo capitolo, in modo da poter accedere all'interno dell'apparecchio.
- Posizionare le parti del filtro a carboni attivi sul lato corrispondente del motore del ventilatore e avvitarle in senso orario sull'alloggiamento del motore.
- Assicurarsi che il filtro sia stabile e posizionato correttamente in modo che non possa allentarsi, cadere e causare rumore e danni!
- Reinscrivere il filtro metallico come descritto nella sezione corrispondente di questo capitolo.



#### Smontaggio e reinserimento del filtro a carboni attivi

- Per rimuovere un filtro a carboni attivi usato, procedere in ordine inverso rispetto alla procedura di installazione.
- Quindi sostituirlo montando un nuovo filtro al carbone attivo in due parti dello stesso tipo su entrambi i lati del motore, come descritto sopra.
- Smaltire correttamente entrambe le unità del filtro a carbone attivo.



## 6.4 Sostituzione dell'illuminazione a LED dell'



**ATTENZIONE!**

**Pericolo di scossa elettrica!**

Per evitare i pericoli associati, tutti i lavori che riguardano l'illuminazione a LED devono essere eseguiti esclusivamente da personale qualificato!

A tal fine, l'apparecchio deve essere scollegato dall'alimentazione elettrica!



**ATTENZIONE!**

**Rischio di lesioni!**

La luce delle lampade a LED è molto intensa e può danneggiare gli occhi! Evitare di guardare direttamente la luce quando è accesa! Prestare attenzione anche ai bambini, in particolare ai neonati!

- Per sostituire una lampada, procurarsi un nuovo LED dello stesso tipo di quello già installato nel modello. In particolare, assicurarsi che non abbia una potenza superiore. rispetto alla lampada originale e che sia compatibile con le specifiche riportate sulla targhetta.
- Prima di sostituire la lampada, assicurarsi che l'apparecchio sia completamente scollegato dall'alimentazione elettrica e che tutti i componenti si siano raffreddati!

## 7. Risoluzione dei problemi



### ATTENZIONE!

#### Rischio di scossa elettrica, lesioni e danni!

Non utilizzare l'apparecchio in caso di danni o difetti! Ciò può essere pericoloso!  
Scollegare immediatamente l'alimentazione elettrica.

Le riparazioni e le modifiche sono molto pericolose per persone non qualificate e possono causare danni!

Non eseguire mai riparazioni o modifiche all'apparecchio da soli e non smontarlo!

La tabella seguente può aiutarti a trovare soluzioni a eventuali problemi con l'apparecchio.

Se le soluzioni suggerite sopra non risolvono il problema, contattare il servizio clienti o uno specialista qualificato!

Problema	Possibile causa	Possibile soluzione
<b>L'apparecchio non si accende.</b>	Nessuna alimentazione	Assicurarsi che l'apparecchio sia collegato correttamente e completamente a una presa di corrente funzionante (vedere la sezione corrispondente).  Controllare se è scattato un fusibile o se c'è un'interruzione di corrente nella tua abitazione o nel quartiere.
<b>L'illuminazione non funziona.</b>	È necessario sostituire una lampadina.	Sostituisci la lampadina con una nuova come descritto nella sezione corrispondente.
	Installazione errata delle lampade	Controllare l'installazione delle lampade e correggerla se necessario. In caso di dubbi, rivolgersi a un tecnico qualificato.

## Risoluzione dei problemi

Problema	Possibile causa	Possibile soluzione
<b>Prestazioni di estrazione insufficienti</b>	Distanza eccessiva tra l'apparecchio e il piano cottura	Installare l'apparecchio a un'altezza inferiore. Seguire le istruzioni di installazione!
	Correnti d'aria	Chiudere porte e finestre.
	Pressione negativa nella stanza dovuta di un insufficiente apporto d'aria	Garantire sempre un apporto sufficiente di aria fresca in conformità con le sezioni pertinenti!
	Filtri intasati/sporchi	Pulire il filtro metallico antigrasso oppure sostituire il filtro a carboni attivi come descritto nella sezione pertinente.
	Sezione trasversale del condotto dell'aria troppo piccola	Attenersi alle note e alle istruzioni relative ai condotti dell'aria!
	Condotti dell'aria ostruiti	Controllare che il condotto dell'aria non sia ostruito (ad es. zanzariera, aletta del valvola di non ritorno, alette fisse sulla piastra di copertura esterna, ecc.) e rimuovere eventuali corpi estranei.
	Ritorno dell'aria di scarico a causa di condizioni di installazione sfavorevoli	Le barriere laterali all'altezza delle fessure di scarico dell'aria nel pozzo possono deviare il flusso dell'aria di scarico in modalità ricircolo o se il tubo di scarico dell'aria non è montato in modalità scarico riducendo così la potenza di aspirazione! Attenersi alle istruzioni per la modalità di ricircolo riportate in "... Requisiti di installazione !

Problema	Possibile causa	Possibile soluzione
<b>Formazione di goccioline</b>	Filtri intasati/sporchi	Pulire o sostituire il filtro/i filtri come descritto nella sezione pertinente.
	Condotto di scarico dell'aria di scarico sfavorevole	Osservare le note e le istruzioni relative al condotto dell'aria, in particolare il gradiente!
<b>Aumento del rumore durante il funzionamento</b>	Fissaggio insufficiente dell'apparecchio o dei suoi componenti	Controllare che non vi siano parti allentate nell'apparecchio.
	Aumento della velocità della ventola a causa di un'alimentazione dell'aria insufficiente	Controllare che il ventilatore e il condotto dell'aria non siano ostruiti (ad es. cavo di blocco o simili) e seguire le istruzioni per il condotto dell'aria di scarico.
<b>L'apparecchio vibra durante il funzionamento.</b>	Fissaggio insufficiente	Verificare che l'apparecchio sia installato correttamente e in modo stabile. Se necessario, serrare le viti allentate o fissare le parti di montaggio allentate.
<b>Rumore/odore anomalo</b>		
<b>L'illuminazione funziona, ma la ventola non si avvia.</b>	Difetto tecnico	Contattare il servizio clienti o rivolgersi a un tecnico specializzato.

## 8. Installazione della cappa aspirante

### 8.1 Note importanti e requisiti di installazione



**ATTENZIONE!**

**Rischio di scossa elettrica, lesioni e danni!**

Un'installazione non corretta può comportare pericoli e l'apparecchio potrebbe diventare instabile e cadere, causando danni!

Seguire attentamente tutte le istruzioni contenute nel presente manuale e assicurarsi che l'apparecchio sia montato in modo sicuro e stabile!

**Si consiglia di far installare l'apparecchio da personale qualificato!**



**ATTENZIONE!**

**Rischio di lesioni!**

Alcune parti dell'unità possono presentare spigoli vivi! Proteggersi adeguatamente durante la manipolazione dell'apparecchio, ad esempio con guanti da lavoro!

- Per l'installazione, è necessario osservare e rispettare tutte le norme applicabili, comprese le istruzioni, le dimensioni e le norme di spaziatura riportate nel presente manuale. devono essere osservate e rispettate!

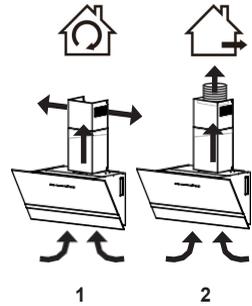
### Requisiti in base alle modalità di funzionamento

I requisiti di installazione relativi alle condizioni strutturali dipendono dalla modalità di funzionamento desiderata.

L'apparecchio può essere utilizzato in una delle seguenti modalità di funzionamento:

- Modalità ricircolo con ritorno dell'aria di scarico nella locale attraverso le aperture di scarico nell'albero (1)
- Funzionamento con scarico dell'aria all'esterno tramite un condotto dell'aria o un tubo di scarico dell'aria installato in modo permanente (2)

Si prega di fare riferimento anche alle sezioni corrispondenti alla voce "Funzionalità"!



### Note per la modalità di ricircolo

Se si utilizza l'apparecchio come cappa a ricircolo, Non sono necessarie misure strutturali o requisiti particolari.

Tuttavia, tenere presente quanto segue:

- Prima della messa in funzione, montare il filtro a carboni attivi sul motore del ventilatore come descritto nella sezione corrispondente alla voce "Pulizia".  
**Nota:** tenere presente che il filtro a carbone serve a legare gli odori, e integra il filtro antigrasso metallico, ma non lo sostituisce! Non utilizzare mai l'apparecchio senza il filtro antigrasso metallico in posizione per evitare il rischio di incendi, danni e malfunzionamenti causati da depositi di grasso!



- Se possibile, assicurarsi che non vi siano ostacoli, come mobili o pareti di nicchie, all'altezza delle fessure di scarico dell'aria laterali nel condotto, in modo che l'aria di scarico possa essere reimpressa nella stanza senza ostacoli.  
In caso contrario, l'aria di scarico potrebbe essere deviata verso il basso/indietro verso l'estrattore, con conseguente riduzione delle prestazioni di estrazione.  
Se le barriere laterali sono inevitabili, è possibile provare a bloccare il riflusso chiudendo la nicchia laterale sotto le aperture dell'aria di scarico con materiale resistente al calore.

Il tubo di scarico dell'aria in dotazione non è necessario per la modalità di ricircolo.

### Requisiti per il funzionamento con aria di scarico



#### **AVVERTENZA!** **Pericolo di morte!**

Se la cappa aspirante e i caminetti o gli apparecchi dipendenti dall'aria ambiente vengono utilizzati contemporaneamente, un'alimentazione insufficiente dell'aria può causare una depressione che aspira il fumo e i gas di combustione tossici negli ambienti abitativi!

In questo caso sussiste pericolo di vita!

Garantire un'alimentazione di aria fresca sufficiente, come descritto di seguito!



Se si utilizza l'apparecchio in modalità di scarico dell'aria,

assicurarsi che siano soddisfatti i seguenti requisiti!

Se così non fosse, utilizzare la cappa in modalità ricircolo!

- Per il funzionamento in modalità di scarico, è necessario garantire che durante il funzionamento della cappa aspirante vi sia sempre un flusso sufficiente di aria fresca nella stanza in modo che non si verifichi una depressione superiore a 4 Pa (4 x 10<sup>-5</sup> bar)! Ciò può essere ottenuto, ad esempio, tramite aperture non chiudibili nelle porte, finestre, in combinazione con una scatola a muro per l'immissione/estrazione dell'aria o con altre misure tecniche. Una scatola a muro per l'immissione/estrazione dell'aria da sola non garantisce il rispetto del valore limite! Chiedete al vostro spazzacamino di consigliarvi il sistema di ventilazione per la casa e le misure di ventilazione appropriate! Le norme emanate dalle autorità locali devono essere rigorosamente rispettate!
- Per il condotto dell'aria di scarico, nella vostra casa deve essere presente un pozzo di scarico dell'aria destinato esclusivamente alla cappa aspirante, un tubo di scarico dell'aria di scarico installato in modo permanente o una scatola a muro per l'aria di scarico con uno sbocco verso l'esterno (per ulteriori informazioni sulla canalizzazione dell'aria di scarico, vedere la sezione seguente).
- L'aria aspirata non deve essere convogliata attraverso condotti in cui vengono scaricati i vapori prodotti dalla combustione di gas o altri combustibili! Se l'aria di scarico deve essere convogliata in un condotto di scarico o in un camino non in uso, è necessario ottenere l'autorizzazione dello spazzacamino responsabile.

- Per convogliare il flusso dell'aria di scarico dell'apparecchio nel condotto di scarico dell'aria selezionato a tale scopo, l'uscita dell'aria del corpo della cappa deve essere collegata all'apertura del condotto di scarico dell'aria. A tale scopo, utilizzare il tubo di scarico dell'aria in dotazione, come descritto nella sezione pertinente alla voce "Montaggio...".



### **(i)** Utilizzo del filtro in modalità aria di scarico:

Un filtro al carbone è utile solo se la cappa viene utilizzata in modalità ricircolo.

Pertanto, non installare il filtro al carbone fornito o rimuoverlo se già installato.

Tuttavia, non utilizzare mai l'apparecchio senza il filtro metallico antigrasso in posizione per evitare il rischio di incendi, danni e malfunzionamenti dovuti a depositi di grasso!

### **(i)** Informazioni sulle valvole di non ritorno:

Installazione di valvole di non ritorno nel sistema di scarico dell'aria impedisce un flusso d'aria errato, ovvero uno scambio d'aria sfavorevole tra l'aria della stanza e l'aria esterna in ritorno. Ciò impedisce anche il malfunzionamento dell'aspiratore, come ad esempio una riduzione della potenza di aspirazione.

Se nel sistema di scarico dell'aria della vostra cucina non è integrato alcun dispositivo di questo tipo, montate la valvola di non ritorno in due parti in dotazione nell'uscita dell'aria di scarico del corpo della cappa, come descritto nella sezione "Montaggio...".

**Nota:** negli edifici con un pozzo d'aria comune è necessario installare una valvola di non ritorno in ogni cucina.

## Installazione della cappa aspirante

---

### Note sul condotto di scarico dell'aria verso l'uscita dell'aria

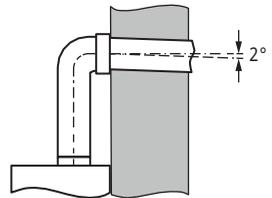


#### **ATTENZIONE!** **Rischio di malfunzionamento!**

Una linea di scarico dell'aria inadeguatamente costruita, posizionata o sagomata in modo sfavorevole può compromettere notevolmente il funzionamento dell'apparecchio!  
Seguire attentamente le istruzioni riportate in questa sezione per evitare problemi quali riduzione delle prestazioni di aspirazione, sviluppo di rumori o aumento della rumorosità di funzionamento, depositi di grasso o formazione di condensa!

Assicurarsi che siano garantite le seguenti condizioni per un corretto convogliamento dell'aria di scarico fino all'uscita dell'aria:

- L'intero tubo di scarico dell'aria deve essere realizzato in materiale non combustibile e non deve essere instradato attraverso un condotto insieme a tubi del gas o dell'aria calda o simili.
- Il condotto di scarico dell'aria deve avere le seguenti caratteristiche:
  - Percorso il più breve e rettilineo possibile con poche curve e raggi ampi (curvatura max. 120°)
  - Diametro interno o sezione trasversale interna min. 150 mm (se applicabile, incl. scatola a muro)
  - Sezione trasversale rotonda o arrotondata (ad es. condotti rotondi o condotti piatti con angoli arrotondati)
  - Superfici interne lisce
  - Percorso regolare senza restringimenti o ostruzioni (ad es. zanzariere, alette rigide all'uscita dell'aria)
- Se il condotto di scarico dell'aria è posato orizzontalmente, è necessario un di 1 cm per metro o un angolo di inclinazione di 2° per evitare il ritorno dell'acqua di condensa (vedi illustrazione).



- Se il condotto dell'aria di scarico attraversa locali non riscaldati o freddi (ad es. soffitte), deve essere isolato per evitare la formazione di condensa.
- Potrebbe essere necessaria una barriera aggiuntiva contro la condensa (disponibile nei principali negozi di bricolage).
- Per la versione da tetto, è necessario un cappuccio a doppia parete con scarico della condensa verso l'esterno.
- Tutti i collegamenti devono essere sigillati.
- Assicurarsi che la valvola di non ritorno possa aprirsi e chiudersi liberamente dopo l'installazione del condotto di scarico dell'aria.

### **Luogo di installazione e ambiente**

Questo apparecchio è progettato per uso privato in ambiente domestico e può essere installato, ad esempio, in una cucina sopra un piano cottura standard.

È necessario osservare le seguenti restrizioni:

- L'apparecchio non è adatto all'uso sopra barbecue o caminetti aperti per combustibili solidi.
- L'apparecchio non è destinato all'uso commerciale.
- Attenersi alle istruzioni del produttore relative agli elettrodomestici da cucina che devono essere utilizzati in combinazione con la cappa aspirante, in particolare se è consentito il funzionamento di una cappa aspirante sopra di essi.

### 8.2 Scelta della posizione di montaggio

- Per ottenere prestazioni ottimali della cappa aspirante, scegliere una posizione dell'apparecchio al centro sopra il piano cottura.
- Controllare il percorso dei cavi elettrici, dei tubi, ecc. nell'ambiente di installazione per evitare di forarli durante l'installazione.
- Se possibile, scegliere una posizione di installazione che consenta un facile accesso all'apparecchio durante e dopo l'installazione, ad esempio per la pulizia e la manutenzione.
- Per la modalità di ricircolo seguire le istruzioni corrispondenti alla voce "... requisiti di installazione" nella sezione "Note per la modalità di ricircolo".

### Superficie di montaggio / substrato

- Verificare la capacità di carico e la resistenza della superficie di montaggio desiderata in relazione al peso della cappa e utilizzare solo materiale di montaggio idoneo.



#### Note:

- Le viti e i tasselli in plastica in dotazione sono destinati alla muratura solida. Se necessario, sostituirli in base al supporto, come descritto nella sezione "Montaggio...".
  - Assicurarsi che la profondità di foratura richiesta (lunghezza del tassello+ e 10 mm) sia possibile nella posizione scelta, al fine di garantire una tenuta sicura dei tasselli.
- Controllare che la superficie di montaggio non presenti irregolarità e livellarla se necessario. La superficie di montaggio deve essere piana e verticale.

### 8.3 Dimensioni di installazione / allineamento



**ATTENZIONE!**  
**Rischio di danni e malfunzionamenti!**

Se la distanza tra il piano cottura e la cappa è troppo ridotta, l'apparecchio potrebbe danneggiarsi!

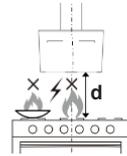
Se la distanza è eccessiva, la potenza di aspirazione può essere notevolmente ridotta!

Rispettare le seguenti specifiche relative alle distanze oppure adattare alle distanze di sicurezza dell'apparecchio di cottura utilizzato, se queste sono specificate dal produttore!

Per garantire prestazioni di aspirazione ottimali, la cappa aspirante deve essere installata a una distanza di 65-70 cm sopra il piano cottura.

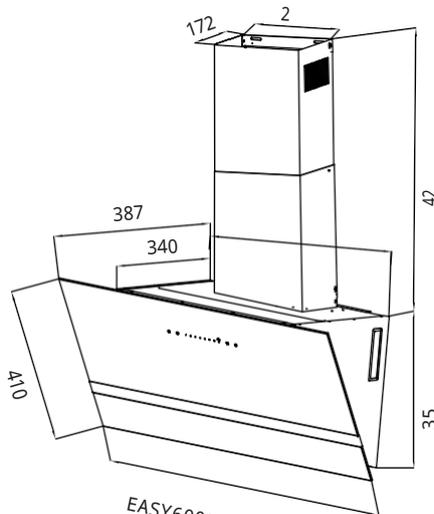
Tuttavia, osservare le seguenti linee guida in base al tipo di piano cottura:

Tipo di piano cottura	Distanza (d)
Piano cottura in vetroceramica / Piastre in ghisa	50-60 cm
Piano cottura a gas	60-70 cm
Piani cottura a carbone / gasolio / legna	70-80 cm



#### Dimensioni dell'apparecchio

Specifiche in mm



EASY6005SM/WM: 595  
 EASY8005SM/WM: 795  
 EASY9005SM/WM: 895

### 8.4 Preparazione e istruzioni per l'installazione

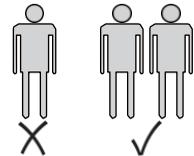


#### **ATTENZIONE!** **Rischio di lesioni!**

Alcuni componenti dell'unità possono avere bordi taglienti! Proteggersi da eventuali lesioni durante l'installazione, ad esempio indossando guanti da lavoro!

L'apparecchio è pesante!

Non spostare e montare l'apparecchio da soli, ma con almeno un'altra persona e utilizzare ausili adeguati!

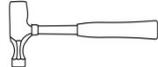


#### **Note prima dell'installazione**

- Prima di installare la cappa aspirante, seguire le istruzioni riportate nel capitolo "Note prima dell'uso"!
- Pulire accuratamente l'apparecchio e l'area circostante prima e dopo l'installazione, in modo che durante la messa in funzione non possano essere aspirati polvere, residui dei materiali di protezione utilizzati per il trasporto o residui dell'installazione possano essere aspirati durante la messa in funzione!
- Tenere a portata di mano quanto segue per il montaggio dell'apparecchio:

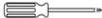
- Cappa aspirante compreso il tubo di scarico
- Accessori in dotazione  
compresa la dima di montaggio e il presente manuale
- Matita o simile per segnare (1)
- Martello (2)
- Livella a bolla o simile (3)
- Strumento di misurazione (4)
- Cacciavite (5)
- Trapano, avvitatore elettrico o simile (6)

1 

2 

3 

4 

5 

6 

## 8.5 Montaggio dell'apparecchio



### Nota per evitare depositi

Se la cappa non è installata in posizione orizzontale, il grasso e/o la condensa potrebbero accumularsi negli angoli/bordi dell'apparecchio!

Controllare il corretto allineamento dell'apparecchio con una livella a bolla durante e dopo l'installazione!

Procedere all'installazione su muratura solida come descritto nella sezione seguente.

Se l'apparecchio deve essere fissato a una parete di natura diversa (ad es. cartongesso, calcestruzzo cellulare, mattoni Poroton), sostituire i materiali di montaggio in dotazione in base al tipo di supporto!

Se la superficie di montaggio è in legno, è possibile fare a meno dei tasselli.

Tuttavia, assicurarsi sempre che il fissaggio sia sicuro!

- Determinare la posizione desiderata per l'installazione la cappa aspirante o i relativi supporti a parete al centro sopra il piano cottura, in conformità con le norme di distanza e le dimensioni sopra indicate.
- Quindi posizionare la staffa per il corpo della cappa sulla parete e segnare la posizione dei fori per le viti sulla parete.

### Note:

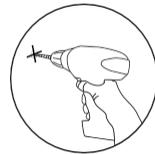
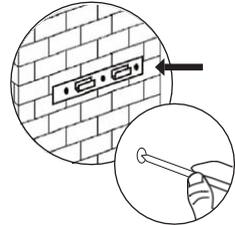
Il bordo posteriore superiore del corpo della cappa verrà successivamente montato sulla staffa a muro del corpo della cappa (vedere illustrazione).

il bordo superiore della parte inferiore del condotto di scarico dell'aria è montato sul supporto piatto e leggermente più corto dell'albero,

la parte superiore sulla staffa dell'albero leggermente più larga e angolata, per cui l'altezza di montaggio della parte superiore dell'albero

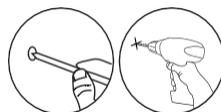
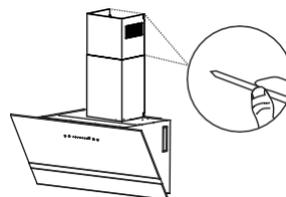
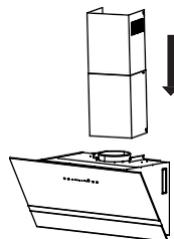
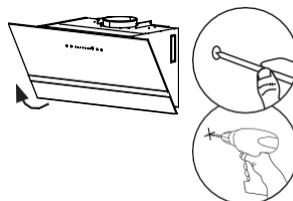
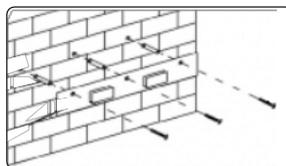
può essere regolata in base alle dimensioni.

- Praticare un foro in corrispondenza dei segni corrispondenti in base alla lunghezza + 10 mm e al diametro dei tasselli.

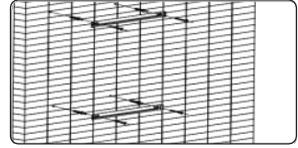


## Installazione della cappa aspirante

- Inserire con cautela un tassello in ciascun foro praticato con un martello e posizionare la staffa a muro per il corpo della cappa contro di esso e fissarla alla parete avvitando le viti ST4×30 mm in dotazione nei tasselli e serrandole.
- Con l'aiuto di un'altra persona, sollevare il corpo della cappa e appenderlo alla staffa.
- Dall'interno della cappa, segnare le posizioni dei fori delle viti sul retro della cappa sulla parete (per questo passaggio, aprire lo sportello frontale dell'apparecchio e rimuovere il filtro metallico antigrasso come descritto nella sezione corrispondente sotto "Pulizia...").
- Rimuovere il corpo della cappa, praticare dei fori nei punti contrassegnati in base alla lunghezza+ 10 mm e al diametro dei tasselli e inserire con cautela uno degli altri tasselli in dotazione in ciascuno dei fori praticati con un martello.
- Rimontare la cappa e fissarne il retro alla parete / i tasselli utilizzando le viti ST4×30 mm aggiuntive in dotazione.
- Assemblare il condotto telescopico di scarico dell'aria dalle due parti del condotto facendole scorrere l'una nell'altra e posizionarlo sul corpo della cappa.
- Tirare il bordo superiore della parte interna (superiore) del condotto verso l'alto fino all'altezza desiderata e segnare la posizione degli angoli posteriori superiori di entrambe le parti del tubo sulla parete.
- Rimuovere nuovamente il condotto. Posizionare gli angoli superiori delle staffe dell'albero sui segni corrispondenti e segna i fori delle viti sulla parete.
- Praticare 2 fori nei punti contrassegnati in base alla lunghezza+ 10 mm e al diametro dei tasselli.

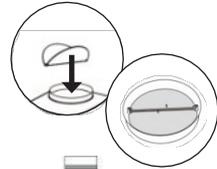


- Inserire un tassello in ciascun foro, posizionare le due staffe per le parti dell'albero nella posizione descritta in precedenza e fissarle alla parete avvitando le altre viti ST4×30 nei tasselli e serrandole.



- Installare la valvola di non ritorno in dotazione nell'uscita dell'aria di scarico sulla parte superiore del corpo della cappa con la direzione di apertura delle alette rivolta verso l'alto.

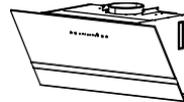
**Nota:** per la modalità di ricircolo o se il condotto dell'aria di scarico della stanza è già dotato di una valvola di non ritorno, questo passaggio non è necessario.



- Collegare il tubo di scarico dell'aria in dotazione all'uscita dell'aria del corpo della cappa e collegarlo all'ulteriore condotto di scarico dell'aria.

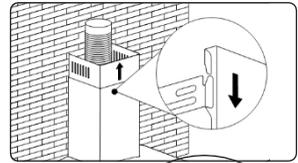
**Nota:**

Questo passaggio non è necessario per la modalità ricircolo.

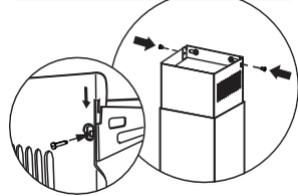


- Riposizionare il condotto telescopico dell'aria di scarico sul corpo della cappa, agganciando l'estremità superiore della parte esterna (inferiore) nella staffa inferiore del condotto in direzione verso il basso.

Assicurarsi che l'estremità inferiore della parte esterna del condotto sia a filo con il corpo della cappa. Tuttavia, non è necessario fissare l'asta al corpo della cappa con una vite.



- Tirare il bordo superiore della parte interna (superiore) dell'albero fino all'altezza desiderata e fissarlo alla staffa superiore dell'albero utilizzando le viti ST4×8 mm in dotazione.



- Prima di utilizzare l'apparecchio, assicurarsi che il filtro antigrasso in metallo precedentemente rimosso sia stato reinserito correttamente e che lo sportello frontale dell'apparecchio sia chiuso.

### 8.6 Collegamento all'alimentazione

Il cavo dell'apparecchio è dotato di una spina standard.  
Per collegarlo a una presa, seguire le istruzioni riportate di seguito:

- Non collegare l'apparecchio alla rete elettrica prima che sia stato installato correttamente!
- Prima di collegare l'apparecchio, assicurarsi che la tensione di rete locale (V) e la frequenza (Hz) corrispondano alle specifiche riportate sulla targhetta!
- Se dopo l'installazione la spina non è più accessibile, assicurarsi che nel circuito dell'apparecchio sia integrato un interruttore automatico (fusibile) facilmente accessibile con una distanza tra i contatti di almeno 3 mm, conforme alle norme vigenti e che garantisca la completa disconnessione dell'apparecchio dall'alimentazione elettrica in caso di emergenza!
- Collegare la spina del cavo di alimentazione direttamente a una presa di corrente con messa a terra adeguata vicino all'apparecchio!
- Non utilizzare prese multiple o prolunghie per collegare l'apparecchio alla rete elettrica! Queste non garantiscono la sicurezza necessaria!
- Assicurarsi che il cavo non possa essere piegato o attorcigliato durante e dopo l'installazione e che la sua temperatura non superi mai i 75 °C.

## 9. Dati tecnici

Denominazione del modello	EASY6005 SM / WM	EASY8005 SM / WM	EASY9005 SM / WM
Nome del produttore	KKT KOLBE		
Tipo	Cappa a parete		
Tipo di ventilazione	Convertibile		
Numero di livelli di potenza	9 (8 ++ )		
Tipo di illuminazione	LED		
Consumo energetico dell'illuminazione	2× 1,5 W / 2× RGB 3W		
Protocollo casa connessa	WLAN		
Numero di filtri antigrasso	2		
Tipo di filtro a carboni attivi	K606		
Classe di efficienza energetica	A+++		
Classe di efficienza energetica dell'illuminazione	A		
Classe di efficienza fluidodinamica	A		
Classe di efficienza del filtro antigrasso	D		
Livello minimo di potenza sonora	50 dB		
Livello massimo di potenza sonora in condizioni di utilizzo normale	65 dB		
Livello di potenza sonora a livello intensivo	67 dB		
Portata d'aria in condizioni di utilizzo normale alla potenza minima	271,6 m <sup>3</sup> /h		
Portata d'aria in condizioni di utilizzo normale alla massima potenza	534,8 m <sup>3</sup> /h		
Portata d'aria a livello intensivo (Qboost)	781,7 m <sup>3</sup> /h		
Intensità media dell'illuminazione sulla superficie di cottura	130 lx		
Emissioni radio	+20 dBm		
Potenza	129 W		
Consumo energetico in modalità standby	0,9 W		
Consumo energetico in modalità spento	-		
Riduzione automatica del livello dopo un certo tempo	Da livello intensivo a livello 8: 5 min		
Tensione / Frequenza	220 - 240 V / 50 Hz		
Larghezza dell'apparecchio	59,5 cm	79,5 cm	89,5 cm
Profondità dell'apparecchio	38,7		
Altezza dell'apparecchio	75 - 114 cm (compreso il condotto)		
Diametro scarico	150		
Lunghezza cavo	1,50 m		
Peso	13,2 kg	14,3 kg	14,9 kg

## Nota sulla conformità del prodotto

### Denominazioni dei modelli:

EASY6005SM EASY6005WM

EASY8005SM EASY8005WM

EASY9005SM EASY9005WM

Cappe da cucina

### Produttore / Distributore:

KKT KOLBE Küchentechnik

GmbH & Co. KG

Ohmstraße 17

D-96175 Pettstadt

[www.kolbe.de](http://www.kolbe.de) [info@kolbe.de](mailto:info@kolbe.de)

KKT Kolbe Küchentechnik GmbH & Co. KG dichiara che i tipi di apparecchiature radio sopra indicati sono conformi alla direttiva 2014/53/UE.



Il testo completo della Dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo Internet sopra indicato.

È possibile richiedere i documenti completi scrivendo all'indirizzo di contatto sopra indicato.

A rectangular box containing a handwritten signature in black ink. The signature appears to be 'Jan Kolbe' with a date '2011' written below it.

Jan Kolbe

Responsabile Gestione Prodotti

## KKT Kolbe Servizio clienti

Siamo a vostra disposizione per qualsiasi domanda tecnica o problema con il vostro apparecchio o in caso di guasti.

Potete contattare il nostro servizio clienti al numero:

**Servizio clienti KKT KOLBE Tel.**



**0049 9502 667930**

**E-mail:** [info@kolbe.de](mailto:info@kolbe.de)

**www:** [www.kolbe.de](http://www.kolbe.de)

→ Ulteriori dati e documenti sono disponibili sul nostro sito web alla voce "Domande e risposte".

Tenere a portata di mano le seguenti informazioni:

- Numero cliente
- Data della fattura o della bolla di consegna
- Tipo di apparecchio (numero di modello)
- Numero di serie

### **Nota**

Il numero di serie a 20 cifre è riportato sull'etichetta di classificazione dell'apparecchio o sulla parte esterna della confezione.

Se indicato, lo troverete anche sulla copertina interna del presente manuale.

**Note**

---

**KKT Kolbe Küchentechnik GmbH & Co. KG**

Ohmstraße 17  
96175 Pettstadt  
Germania

**[www.kolbe.de](http://www.kolbe.de)**



**Grazie per aver letto.  
Vi auguriamo buon divertimento con  
il vostro dispositivo.**

Grazie per aver letto.  
Vi auguriamo buon divertimento con il vostro apparecchio.